No. 9479　THE CHINESE MAIL.　DECEMBER 9 1897
No. 5, WYNDHAM STREET

新聞行情日派
屋房虛鼎停印
今日另出附張

香港華字日報

週年價銀五員
每月價銀半員
遠近郵費酌加

第九千四百七十九號　光緒二十三年歲次丁酉十一月十六日　禮拜四

潘大和號　秘製歸科毛雞藥酒

北滘潘大和號……此酒……凡婦人產後……飲此酒……血塊血積一飲此酒亦能銷化……男子風濕……筋骨疼痛……夜汗盜汗及小腸疝氣膀胱……故加神此酒以雞毛雞為主用員藥配製其方傳自異人……試驗……救多人是男婦科妙品之聖藥也近見患此症者頗多故不敢家藏用以廣濟存心特設在省城太平門外……街潘人和號昔烟庄發售每兩取回雞酒藥料本銀陸分正
丁酉年　七月　十三日　潘人和號主人謹啟

名人字畫

啓者小號珍藏古今名人字畫法帖在港發售歷已多年久蒙　士商賞識本年恭逢　英皇慶典在大會堂陳設荷總理諸君獎以金牌又得華字報館主筆潘蘭史先生騐定品題登諸報上茲復搜羅美備以供　大雅家垂青本號兼辦湖北賑捐及出售珍寶各玩器諸尊　賜顧請爲移玉是荷　丁酉年六月廿二日
上環大馬路門牌三百零九號
時安蘇貨店三樓余偉記謹啟

大興鋸木有限公司

啓者本公司機器鋸木廠設在鵝頸常有柚木各等桅木各等桐木各款呂宋木各款鋸便樓板窗框門框大小樓陣及各杉板杉木丁方板杉木樓板發沽倘尺寸要定鋸者任從其便或自備木料均可代鋸工價相宜本公司寫字樓泉樂街萬祥源行內　貴客光顧請移玉面議另設德律風由木廠傳達更爲利便此佈
丁酉年　四月　初九日　司理人阮東部謹啟

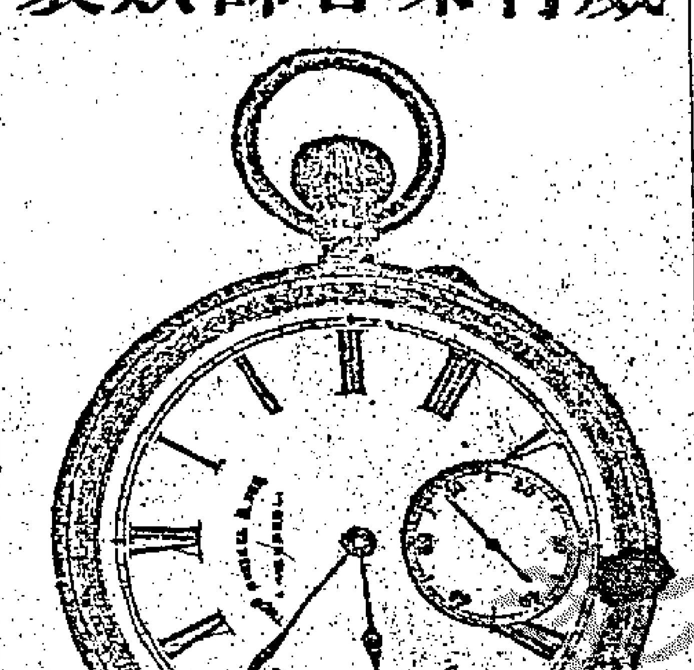
告白

啓者本善堂現擇吉丁酉年十一月十九日己時在市橋開辦戊戌年正月十八日貨時在新造開辦各款事宜做照省港各善堂開創章程諸事從廉以省糜費所開堂使用暨飯食等項俱係在場值理自備概不動支公款凡我同人屆期齊集如有未曾捐助者懇祈踴躍如已捐助者仍祈早日妥交港中環惠和銀號南北行元合糖庄中環廣昌和秘魯庄和……省城太平街啟昌銀號油欄門晉隆海味店……橋欄街怡盛當正街永祥當十八甫鴻昌當西街宜安押新造肖昌當同泰磁器號永祥麵油號泗合欄等店收妥即交回收條至於緣部擬由丁酉年十二月始行陸續收該經手捐項照交前列各店收妥取回收條以昭慎重庶免冒混謹此佈聞
光緒廿三年　拾壹月　初壹日　番邑敦仁善堂公啟　戊

胡天然

內外科醫館現遷寓高陞戲院右邊第六間成昌遮店二樓
丁酉年　九月　十六日啓

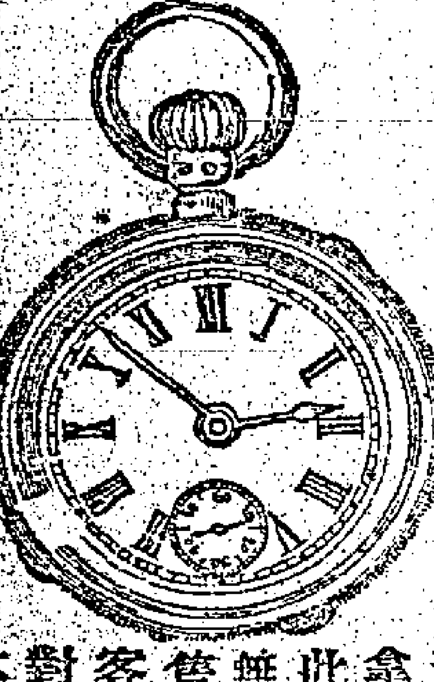
利洋珍鑽首時鐘
威行珠石飾欵表



本行常有珍異鑽石首飾時欵鐘表風雨針寒暑針頭號頂好大鏡千里鏡洋琴風琴玩器及承辦歐洲美國小呂宋入口雜貨發行零沽另有上好腳車價錢格外相宜

貴客光顧請至本行面議舖在香港中環皇后大道門牌第十號即中國電報局對面
西六月十四號　利威洋行謹啓

上好金銀時錶發售



啓者本行常有各新欵金殼推表及金衿頭表正夾板其馬表兼開面密面高華士表宜拿其馬表發售價極相宜此高華士表及宜拿表并無附搭別家嵩由本行代售廿有餘載中外馳名貴客賜顧請移玉至大鐘樓對上雲咸街第一號門牌本行採買是荷　午壽　利地架洋行謹啓
乙未年　七月　初一日

香港中環正和堂

竊以韓康市醫不妨爲醫以懸壺桐君家居尚或施藥而成錄蓋藥不辨上品中品下品雖良醫難以奏功醫能察五氣五色五聲非良藥不能速效至於不求地道而以僞雜眞騐日膏丹而以賤冒貴其爲害尤有不忍明言者也本店情殷普濟技無郭玉之能志切博施體之名金之術妄設肆以貸藥惟利物而便人搜羅必盡良材竟臭無非實價不圖射利有如蘇井流泉恩取微看聊效董林栽杏　本堂主人陳賡如謹白
乙未十一月十五日

聲明告白

敬啓者本堂但凡買貨銀口不論多小俱是即找清楚倘有別情經手是問概與本堂無涉特此聲明以免後論此佈
乙未年　十一月　十五日　皇后大道門牌一百零四號
正和堂主人陳賡如啓

告白

啟者本局所辦賑捐係江蘇省官紳籌辦協助四川賑捐核獎之案經　鹿制軍附片奏明由江蘇巡撫專案咨部不歸四川核辦現在藝欵尚鉅極獎尚需時日至于　鹿制軍因料理交代將川省自辦之賑捐先行奏結川省派出之委員先行撤回以清經手一切善後事宜俟新任制軍酌辦非謂各省川捐概行停止也乃聞省港報章載有川捐停止一節語意未甚明晰誠恐閱者不察爲其所誤特此佈聞
光緒廿三年　十月　廿五日　勸辦江蘇協助四川賑捐中國電報港局謹啟

告白

敬者本麵庄合盛隆公司四名意味鮮美專造正味麵……辛卯年在小呂宋埠不惜工本多加變馬番味等嗎向蒙　諸君賜顧中外施行以其氣味如關能辟瘴癘常用可醒胃消滯祛濕化痰於衞生之道不無小補其別麵之出名呂宋麵巴西麵赤麵等辦各欵俱全　諸尊光顧請移　玉爲
光緒廿二年九月十五日　香港上環合盛隆公司謹啟

濟洋保險有限公司
安面保險有限公司告白

敬啓者本公司實備資本銀一百萬員專保內地外洋及來往中外國各港口岸輪船桅船并貨物無意外之虞所有保險章程做照英例辦理務臻妥善諸尊賜顧本港請移玉到本公司外埠則在代理人處投保是荷此佈
光緒二十一年七月初四日　承命司理人陳騰雲謹啓

告白

啟者本公司所有荷蘭水罇皆有本公司字號嘜頭爲記凡有製作荷蘭水人或別人如非貴客惠顧本公司者倘有擅用本公司荷蘭水罇有干例禁一經查出定當送官嚴辦勿謂言之不先也
光緒二十三年　七月　廿四日　屈臣氏大藥房公司謹啓

香港上海銀行

茲將香港附貯銀息兩列下計開
叁個月期週息弍厘半算
陸個月期週息叁厘半算
拾弍個月期週息肆厘算
香港壹千八百九十五年　八月　壹號
總司理人湯麻士長臣啓

廣福隆罐頭食物

天然土物……此物……奉……食物……此送禮既利舟車用以佐餐更稱巧便行見異邦土物家鄉之風味猶存巧奪天工中外之饌場暢矣仕商採辦貨眞價實童叟無欺請認二仙嘜爲記舖在粵東河南洗涌中約開張一在香港上環永樂街劉廣益金山庄寄售
丁酉年　二月　初一日　廣福隆啓

廣東茶烟昌

病止渴
……
佛山黃傘大街一間在省城外普濟橋一棧在香港……
丁酉年　四月　廿七日　德安堂主人謹啓

廣濟火燕窩
北亞燭燕白

分局遷寓
敢者威北輝亞燕梳公司設多年尊保岸上各貨物……舖戶……之屋……上環……分局內代理人……價甚相宜此佈
光緒十八年十一月廿三日

四川綿州芳記
新到純絲紡綢

敢者本號在四川自上好純絲加工織造各色綿州紡綢新欵諸尊光顧請移玉至香港中環威靈頓街門牌壹百七十八號……
丁酉年　十月　初七日　四川芳記主人謹啟

雲南腿發客

本號自辦雲南宣威火腿……
丁酉年　二月　初……

……售
老少服之……京倫頓……光緒九年　八月　初七日　何老威啓

何氏大藥房

精製靈效膏丹丸散

貴客光顧請看麒麟伴塔為記

苦海慈航　辛巳七月念一日中外新報有苦海慈航一段係由西字新報譯出據稱英國駐川領事巴公名嘉者由四川重慶郡寄信來云鴉片久為中國患余常疑無藥物可戒不料於公餘遊歷至郡境左近之志和營見有操舟人久染烟癖欲戒無由屢服中國戒烟丸散雖暫覺小效而癮終難斷且因戒烟之故致染沉疴幾罹不起後買屈臣氏戒烟精粉服之不旬日老癮戒斷余目擊其事不禁深心歎服屈臣氏精粉為獨出神奇故移諸新報特為華民之染烟患者告云　本局戒烟精粉寰宇馳名允推獨出救時良藥久為海內　官商所稱許聞有譏忌小人造作蜚語謂服此粉恐生別疾致阻有志戒烟者之心大為可恨茲將容君紹熙辨惑陳情論錄出以釋衆疑指

○古今醫藥方書汗牛充棟雖各有見解而求其精且當者良難概覯惟　欽定醫宗金鑑一書實足集方藥之大全登斯民於壽域尚矣英國醫士屈臣先生輯有惠濟全書其中所製方藥屢著奇效而其用藥之法奇不軌正少可勝多尤為獨臻神妙　屈臣航海游粵垂五十年閱歷既深考覈愈細而於中國水土靡不洞徹故因症施藥效應如響而各藥中尤以戒烟精粉為最久已風行海內　耳聞其名目擊其效洵無愧惠濟之名書也因其梓成郵索跋語遂紀其實而付之俾跋於後云

翰林院編修粵東南海潘衍黎拜撰

戒煙奇法

蓋世間藥肆靡不競誇奇方夫奇字豈易言哉能應驗於無形令人不可思議斯謂之眞奇僕悞入烟迷經二十餘年矣早晚每引六錢先備巨烟二十口吸完始能起坐不然幾與大睡同矣戒弗效家人苦之僉日君閱華字報謂省城大新街何熙明館上解引復初丸每両價銀三錢服丸之後如常吸烟其引自斷無强所難似此神妙今有丸在盍試之僕遂依單照戒猶未深信服丸三日每飯加餐引亦輕減迨至十日吸不下咽引亦弗起確乎出迷津而不覺也適有同宗者烟引壹両六錢聞而依法照戒引斷相符更能健體醒胃老少咸宜豈非仙乎應天下最毒之物莫有不可解者豈洋烟遂無可解耶但未搆思之耳試觀歷來戒烟丸均以烟灰或和精粉苟有戒斷亦不過人定勝天難保其無後患也惟不以烟灰精粉而能戒斷於自然如何熙明復初丸者特超千古不獨戒烟而能解烟是謂之奇是謂之戒法眞奇也僕既脫離苦海志在覺岸同登故不憚佈告中外使戒者試之疑者信之他日因此而烟火無緣翻新世界未始無少補云耳

光緒廿三年　六月　十五日　南海劉中偉謹識

SINGER MANUFACTURING COMPANY. SEWING MACHINES.

縫衣車發賣

本行常有各款上等堅固靈動縫衣車發售價甚相宜　貴商光顧請移玉到中環都爹厘街第壹號門牌儀利洋行面議

一千八百九十七年　九月　十八號

儀利洋行啓　GEO. R. STEVENS.

膠底鞋

啓者本號自辦膠底配造各款鞋發客此膠底有厚薄色亦貴賤之分今不識工本採買配造乾濕俱能步行而且行路無聲雨水天可謂出入之利便也幷此底久可能配造四五對面之多如此面爛了換何此底到本號配造面如新一式價甚相宜幷各款色底鞋俱全本號向在省城同興街開創廿餘年並無分枝別處今分設一樓在香港中環機利文新街內開張請君光顧詩認貨色招牌庶不致悞

丁酉年　九月　十七日　省港一品齋謹啓

廣東　橘香齋　省城

本齋開張式百餘年創製甘露茶一味久蒙　貴客光顧中外馳名茲又得秘方配以上品藥料製為萬應甘露油此油內外兼治採食煎用或居家或作客或進場屋大可以救性命小可以提精神其餘夫藏疊蘖痧疫瘡疥種種奇效難以縷述照單施治應驗如神幸毋輕視其餘各項丸散膏丹藥茶藥酒皆用秘傳良方不惜資本務求仁壽同登近多無恥之徒假冒本齋招牌以為魚混珠之計不少　諸尊光顧請認本齋招牌為記庶免有悞　如欲販往外埠發售者請到本齋面商價甚相宜　老舖在省城雙門底　一舖在太平門外故衣街　一在香港文咸街保安泰寄售

丁酉年十一月初九日謹啓

何老威藥丸膏藥出售

此藥丸其性滋補能清血熱其補益之功實難盡述譬如人身筋絡房弱者而用喘咳補劑之功有加無已無論白病之後身體羸弱服之可以扶元氣壯健腸胃長服此丸爽無病即最弱者服之能轉貴健旺實為補藥中之第一靈丹也至婦女無論老少服之眞為合宜調經補身可稱無價寶也

此膏藥專治人身腹痛兼及五臟內毒一切等症用此膏藥擦患皮外即可奏効應驗如神萬無一失誠妙藥無雙者也至瘡外症如瘡疥癬癩刀傷各症以此膏塗之無不立效凡用項外科藥者多有損內之患而用此藥者則決無貽悞有益損為本何老威字號之藥丸藥膏並無別處製造祇在英京倫敦新惡士佛街第七十八號門牌即原日五百三十三號門是也凡天下各國藥房皆有出售實樽上刻明各邦文字以便用　賜顧者請認箱面及樽上字跡方是真貨價無異倫頓惡士佛街第五百三十三號門牌者則屬偽貨買者慎之

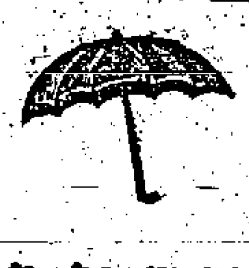
光緒九年　八月　初七日　何老威啓

香港普安倉有限公司兼保貨險告白

啓者本公司開創洋面保險燕梳凡輪船帆船所載貨物來往中外通商各處口岸暨可保無意外之虞幷省東內地渡船亦可保受倘有退事悉照英例辦理務臻妥善賠償格外快捷諸尊光顧請至本港本公司總寫字樓投保外埠則由代理人處接辦另設分局於皇后街仲祈留意照顧不勝厚幸此佈

光緒丙申年　三月　二十日　總司理人阮荔邨謹啓

絲絹通心鋼骨遮

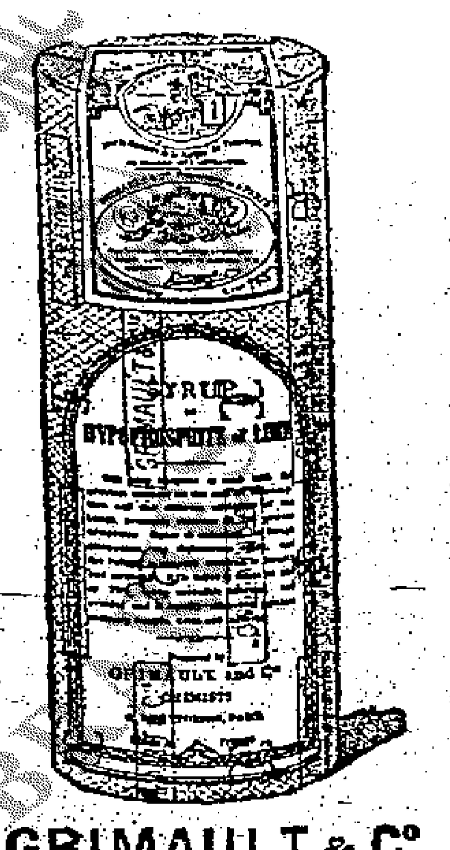


茲者本行有法京上等畢仁常新來時款等新式絲絹通心鋼骨洋遮出售如貴客欲採辦者請至本行辦房面議或定或買均從便捷倘欲看之甚為何款合式悅意與及何各款遮柄遮骨照樣到本行可定必由快船寄來依期交客不致悞價甚相宜此佈

打地洋行謹啓

克利馬爾補陽糖汁

CRIMAULT'S SYRUP OF HYPOPHOSPHITE OF LIME



此汁最能補陽養療肺肝之病故治高年陽痿精弱神衰傷風痰欬虛癆吐血肺管腫脹咽喉胸背腰腹諸痛無不立驗每日兩服每服一匙茲此汁創製以來三十餘年凡服此者屢見奇效今中國通商各口藥房皆有代售　賜顧者須認明此汁顏色鮮紅瓶如式上有鑄就巴黎斯城克利馬爾補陽糖汁字樣庶不致誤

茲寄香港省城屈臣氏藥房代售

GRIMAULT & Cº
8, Rue Vivienne
PARIS (France)

Chinois Hongkong-Canton

三井東京海上保險公司　明治火燭保險公司

啓者本行經理東京洋面燕梳公司專保付寄外埠貨物無意外之處幷明治火燭燕梳公司投保規矩務臻妥善諸　君光顧請至中環衣車館後街本分局面商是荷此佈

丁酉年　三月　初一日　三井洋行謹啓

咸北打蘭士亞蘭的火燭保險燕梳公司告白

啓者咸北打蘭士的亞蘭火燭燕梳規矩妥善保險極快倘貴客光顧請移玉至中環禪臣行賬房面商或請到上環大馬路禪臣大藥房燕梳分局譚玉臯面商便是

光緒十二年　八月　初四日　代理人禪臣燕梳謹啓

孫義順六安茶發客

本號向在六安採辦雨前上上細嫩眞春芽蕊加工揀選不惜資本向運佛山鎮經覽發行發售歷有一百五十餘年幷無分起別行及外埠等處代售近有無恥之徒假冒本號招牌或加新莊或加老號更有不法之徒加正義順等字貪圖射利以假混眞而茶較我號氣味大不相同凡　士商賜顧請辨眞假本號茶簍內有票四張底票腰票內票有人物機器報單面票上有龍團佳味併秋葉圖章為記方是眞孫義順六安茶庶不致悞

丁酉年三月初七日　新安孫義順謹啓

咸北沙廉文打火燭保險公司

啓者本行代理咸北沙廉文打火燭保險公司事務專保屋宇貨倉貨物衣箱家私等無意外之虞倘有失慎賠償快捷規矩妥善貴客賜顧祈與黃佩卿先生商酌或請至本寫字樓面議便妥

丁酉年　十月　十九日　香港義信洋行謹啓

告白

啓者本行由柳州白行辦回苗板橫樑白腳棬樟木條各等木料　如蒙君光顧不拘多沽請移玉到來本行面議價甚相宜此佈

丁酉年　八月　十七日　廣福祥謹啓

全安火燭保險公司告白

啓者本公司實備資本銀六十萬員專保屋宇貨倉傢私貨物等火燭之虞所有保險章程彷照英例辦理凡華商賜顧專用華文保單以便察核本公司寫字樓設在香港大道西門牌第二號萬安保險公司內諸尊光顧請到面議保償也宜此佈

光緒廿三年　正月　吉日　總司理人周少岐謹啓

承辦草帽　精造洋字招牌

啓者本店接造各款洋字招牌承辦草帽金字綢帶精寫龍旗各國旗幟各款鐘錶面及油各色兩衣巧造唐洋金字玻璃片招牌工精價宜色妍奪目常有新式金木鐘架大小玻璃片發客幷代售省城梁天保戒煙餅　貴客光顧請移玉至興隆街門牌第三號是荷

丁酉年　十月　廿五日　香港中環昌泰鐵架店謹啓

認眞 [illegible]

立救氣血虛弱脾泄腎敗夢遺白帶經血陰虛錯經白帶又有兒科天下可無吐瀉疳積小孩　在靖海順藥材行代售處　港上環長泰行　太平市永安酒舖　府前新興隆銀號　衛邊街興玉聚舖　第八甫同安紙舖與隆中泰盛紙舖　樂欄街得元　靖海茂豐蓆舖

丁酉年　四月　初二日

招人貯貨

啓者本行代理 [illegible]

丁酉年　四月　廿二日　公泰米行謹啓

分派協佐領驍騎校各一員駐藏兼聽章京差遣云　行軍醫府已暨外合行出示曉諭爲此示仰諸色人等知悉毋違特示被治報館業於十月初旬開辦每月出報章三冊其報著皆采錄各報及時務等書居多　一島因該處監禁德人一名至八[illegible]

鐘久事出情理之外德已邀京的美數響要案賠償是處居民大加鼓譟甚至該島德法兩國人引避於本國兵船致電又言美總統麥堅尼有諭至議院必要改金銀及銀行等事又言美國於古巴更改政治一事當先議西班牙妥辦若不能變更美國迫得干預其事又言議員等已悉力以辦金銀事又言當將決意將檀香山隸入美國版圖

西貢消息　十二日命邏王與越南少主往西貢法人懸燈結綵以授之約以與聞六日爲期又言西貢華人聯禀法員求免准口量身之例並因華婦女抵埠甚形未便且此例與中國規制有異法員於是圖爲改良不量身而量手也○廷案　十五日某甲被控揭帶惟甲力訴冤抑據稱西三月曾在海豐縣行劫華官出賞格三百元捕之他逃至港而隸差職於是屈太守將案押候一禮拜令梅緝捕查明所訴是否的確○飛船未善　德國栢林京都製造飛船一艘西十一月某日試演升起去地千尺盤旋空際十二分鐘久初則有列子禦風之樂及爲烈風播搖駕馭不靈是殆未善乘長風之法歟○摩近重來　春初英國議員摩近從中國返英茲聞摩近再來中國亦是因礦務事惟中國現當有事若又爲其紛擾毋乃苦甚耶○西人尋礦　西人谷呈前去江西安徽兩省踏勘礦苗十壹月二十二號字林西報接到消息謂江西有數處煤礦其苗甚旺又謂安徽蕪湖寧都等處亦有煤礦如有鐵路運行則開礦准可護利○乞減茶釐　閩省茶商聯禀省憲求減茶釐至省憲如何批示尚未得知○批補帮辦　港督已批准畢連及兼升爲両等帮辦登近漢拿爲二等帮辦羅弼臣北架爲三等帮辦○土匪肆虐　般島土匪麥西拿屢次在埠行劫西人不勝其擾西十一月十三號又至庵士庇境騷亂將該處太守之屋焚毀迫爲兵差所逐西人因此無寢饋之安

譯西報論中華鐵路　德國栢盤舊哥報云數日前有總理衙門某員告余謂中國政府不惜鉅費以保全國體將覓一有權之國相助使工商諸務從而振起雖其國未嘗施惠於我而亦不致見惡則中國商務其有轉機矣乎記三月時余赴北京初到境見鐵路築至之處尚距北京四十咪里五月初余離北京見此鐵路已築近京城七咪里現其則直築至城墻下機器曲士告余曰此路將來必能獲利惟慮此時關道貧本耳營附近有一茶行每年有茶六十萬箱由小艇運至北京復從北京轉用駱駝背負經行滿洲而至俄國以此可證此路[illegible]百擔費幾去其六前途車脚猶未入算又有[illegible]欵故知此路必能有效也曲士再語余曰[illegible]見聞甚廣必能辦事當余未離北京之前[illegible]程其謂中國上下人員意見盡與外國人相反故辦事動多棘手即如北京天津上海等處甚大權貴之人意見亦動輒更正雖整其振興也又極言各國卡當與外國商人爲難如不將圓金章程大加改革通商口岸官員吏難於辦事云

瓊島風災　十月廿一日至二十七日瓊島風雨大作夜以繼日山水漲發海嘯海潮海口之上下村船隻沉沒三十餘艘淹沒人口二百餘名文昌屬之舖前清船隻二百餘艘亦遭沉溺人口屋宇漂沒無存臨高縣港屬一帶沉沒三千餘人田禾什物蕩漾殆盡向來每米一斗價值四百餘文現價增至八百文有奇米價翔貴人心惶惶此次遭災比雷州尤慘流亡日衆待食孔殷元元何辜遭此慘劫傷哉○同文考試　同文館設立有年其中分爲英法俄德四館學生有英才者頗不乏人該館定例每逢三年舉行大考前次壬辰乙未兩次大考業經總署衙門王大臣將試卷評定甲乙前列各生照例奏請獎勵在案明年又值戊戌大考之期現聞英法俄德四館及日美義奧四國學生漢洋兩文晝夜勤課始終無怠以期上進云○開辦金礦　山西補用知府曹彝卿太守印廷杰籍隸湖北候

上諭

十一月十一日奉　上諭王毓藻奏特參文武不職各員請旨分別降黜一摺貴州思南府知府保誠昏憒無能著即開缺以知通判施澤廣習慣荒唐著以縣丞降補正安州知州李上珍貪劣州知州伍思樸縱容差甲習蕊波縣丞田書文試用州吏目劉翊諱不知檢束補用副將夏魁昭暴歛不撫補用副將周定邦師行驕擾均著即行革職以肅官方候補知府吳厚恕不惜廉名均著嚴逐回籍至摺內所參余應鑾開復疏懈知縣羅鈞貪鄙無猷處之處何以漏未聲敘著王毓藻明白回奏餘著照所議辦理該部知道欽此○同日奉　上諭松椿奏霜降安瀾一摺本年秋

電傳

汛內大雨兼旬湖河漲溢經松椿督飭在工各員將車酪端險

公江省幹練精明素爲上游器重今年夏初綏鎮守黑龍江恩將軍會同鎮守齊齊哈爾副都統奏准督辦呼蘭都魯河礦務太守奉檄後遴即率同司員弁勇人等於季夏行抵三姓設立駐紮分局派員專司轉運糧餉及探辦等事料理粗有規模旋即馳赴礦所擇吉開礦辦事招集耙頭礦丁按地淘掘惟當創辦伊始工作者僅有四五百人每日所獲金沙亦祇有五六両之數聞該礦所出之金如米如荳大小不等歷經試驗約可得八成足色至該礦一切章程均照漠河定章辦理也

疆陸續移放設法槍修現在節逾霜降工穩瀾安節賴神靈默佑實深貞感著發去大藏香十五枝交松椿祇領敬謹致祀以答神庥餘著照所議辦理該部知道欽此○十四日奉　旨成都副都統著恩存補授欽此○同日奉　上諭貴西思恩府知府員缺著成慶補授欽此○同日奉　上諭直隸宣化鎮總兵員缺著飛能補授欽此○又奉　上諭廣東高廉欽道員缺著吉順補授欽此

出賣

啟者本行有美國士干拿船一只名茂注册載重六十一噸於一千八百七十五年在星架波用實木建做又於一千八百九十六年十一月修新銅片船身堅好欲買者請至海傍十八號與貿易杜路先生商議此佈

一千八百九十七年十二月　七號謹啟

新到剪絨

啟者本號新到各色絲剪絨棉剪絨柳條絲剪絨色辮價廉極合時令貴客光顧請移玉步

光緒廿三年十一月十五日　香港中環德祥號謹啟

出賣

啟者油蔴地炮台街沙篩□有火油機器全副籐床機器全副車床鋸新篩車靚鋼出賣價甚相宜　諸君欲購請到面議是荷此佈

丁酉年十一月十五日

告白

啟者本行今年在北海開張生意如有貴客惠顧本行代理貨物者取佣甚爲公平本行向無與別號合股特此佈聞

一千八百九十七年十二月六號　北海士機刺洋行告白

煤船已到兼運入省發售

啟者本號租到士筏輪船由日本戰來上好日本煤炭准于本月十二日到港翌日運入省城發售貴客光顧請到本號面議

丁酉拾一月拾三日　志安號啟

煤船已到

啟者本號租到春生輪船由日本戰來上好日本煤炭經已本月拾五日抵港即日開艙起貨貴客光顧請到本號面議

丁酉年十一月拾六日　志安號啟

得利馬煤炭發售

啟者本號自運日本新得利馬唐津會社到勞巴利井代理加吻治擯各欵煤炭發售　貴客採買請至利源東街本號面議價甚相宜

丙申年四月十六日　志安號謹啟

兩粵廣仁善堂告白

謹將第四次各善信捐賑雷州銀両列左如不及壹員者均標門首刊徵信錄恕不刊報　頤門明善堂經手五十三元五毫　江右餘慶堂五十元　樂從同仁善堂　新會遜善堂每經手三十八元　香港寶萬和三十元　願號二十両　雲泉仙館　香港同孚泰　香港功記　香港盧全德堂　香港鄭茂棠每二十元　大岡崇正善堂經手十五元七毫　衛瑞臣十五元　白坭曾蔭善堂經手十一元六毫　香港潘子雲十元　始平鄧氏　劉煥林　九九堂每五元　馮子厚　劉開第再捐每四元　楊敬禮堂　陳艮陝　沈積善堂每二元　陳艮莊　陳玉其　隨意堂每壹元

再將外埠捐賑雷州銀両列左　橫濱埠　曾卓軒　盧棣生　鮑煒昭　永昌和每五十元　鄭曉初　繆煒臣每四十元　鄭壽康三十元　鄭岐川　謝煥時　大德堂　廣萬泰　東同泰　新南盛　福和號　容麟翹每二十元　張汝棣十五元　永義和　順和棧　永興隆　萬福號　德隆號　明安號　人和號　陳環常　張勉之　鄭餘初　鄭輝山　鄭雅亭　文經號　華生號　新隆號　陳光遠堂每十元　曾寶魁　曾星舫　鄭炳森　梁觀三　廣勝隆每五元　李澧泉三元　另溢滙水二十七元　神戶埠　同孚泰　藍卓峰　怡和號　利興成　裕貞祥每五十元　廣昌隆四十元　祥隆號　民茂泰　怡南號每三拾元　藤本會社二拾元　昌盛號拾五元　廣同生　忠信和　陳侶樵　松記號每拾元　超日隆　恒昌號　榮安號　容翰屏　新月生　永生號　陳清榭　榮生號　廣恒泰　趙光裕堂　鮑子卿　鄭悅亭　和昌號　吳遜快　李暉亭　趙承光　文發號　鮑戴之每五元　藍景雲　鄭艮臣每三元　黃期垣　天祥賬房　鮑幹昭　致亨號　黃吉鏘　生發號　穉安號　鄭碩卿　無力氏　鄭亮鈞　每二元另溢滙水拾七元一毫

光緒廿三年拾一月拾六日　兩粵廣仁善堂謹啟

絕處逢生

啟者弟小兒本年正月初一日口內染馬牙關鎖及臍風等症身熱水瀉面色青黑喉痰牽鋸不飲不啼時刻難保幸得上環大馬路洪桂昌先生醫治一食藥散頭痰盡出再用散一擦一盪用刀針一劃一挑諸症即治即愈面色即轉紅活眞是當今醫小兒科之大名師也所荐戚友小兒有病請洪先生醫治嘗藥到病瘳特登日報數言幷贈絕處逢生之扁以報大德　香港三蓋沈球拜頌

精醫小兒

精割關鎖　急救臍風　三朝七日
更加精通　馬牙生哮　風迷痰壅
急驚熱症　慢驚寒攻　身熱水瀉
莫作驚風　吐痰痾痰　寒熱分用
久病成疳　脫病肥兒　小兒有病
大人不同　揸拏抽搐　痰出即安
專賴眼法　審紋脉容　察脉觀色
部位無窮　症重可救　立斷吉凶
兒科妙訣　總趨不同　祖傳秘法
百發百中　上環洪桂昌謹啟

承股告白

啟者香港威靈頓街門牌第廿七號二樓泰來生昌復興泰三號全一間乃影相藥料生意該號原係李耀昇李汝泰蘇德祐蘇棣怡屈巽軒黃偉庭仝造今李耀昇李汝泰志圖別業愿將自已名下所占股份全盤舖底貨物傢私及日前賒出街外貨賬盡行頂與屈和樂堂承受准于本月十六日交易清楚倘以前泰來生昌復興泰店東及各件有用該號圖章担保別欵等情俱歸舊人支理與承受人無干泰來所欠各行貨賬仍歸泰來支結但蒙光顧日前所欠泰來貨賬銀両各項須要交到泰來舖面給回圖章收妥爲據承受人仍用回泰來字號照常貿易倘日後生意興隆與李耀昇李汝泰無涉特字聲明以免後論

丁酉年十一月十一日　新承股份人屈和樂堂謹啟

告白

啟者本號伙伴衆多入蒙　各商友交易銀両貨項所有銀両交到司事人何子貞親手簽字或送到本號舖面司櫃給回部內櫃蓋圖章作實如有假冒不干本號及何子貞之事特此聲明以免後論前數年已寶過告白今再恐四方君子不知再此佈聞

光緒丁酉廿三年十一月初三日　香港上環南祭隆記何子貞仝啓

招工告白

啟者現要招工人壹千名往安南基步操工每日每名工銀四毫另供住所惟須自備傢私柴薪藥料醫生均不收價值該處水土甚佳令人康健欲知詳細往問利源東街第十五號二樓安記公司便悉

一千八百九十七年十月廿三號

接生嬰孩

敬啟者王麗氏專代人接生兼凡向在省城美國醫院學習數年後蒙各醫生薦到本港皇家大醫院亦做有數年亦蒙各英醫生深信可許着令在本港專接理保生嬰孩纔不誤幷能知醫月內嬰孩病有般月招顧者即請至營盤海傍門牌壹百五十二號二樓不誤此啓

丁酉年十一月十三日　王麗氏謹啟

瀠芳花園

啟者本園常有時花古樹盤頭菓木發售價甚相宜請君光顧移玉至馬場大路直上或由中環永車館側過永其昌蘇杭店側間亦可此佈

丁酉年二月廿八日　瀠芳花園謹啓

選錄京報

戶部謹 奏為遵 旨議奏恭摺仰祈 聖鑒事竊西巡撫史念祖奏遵照部議添扣各項減平銀兩並將一年約扣銀數專摺具陳一摺光緒二十三年九月初七日奉 硃批戶部議奏欽此欽遵由內閣抄出到部據原奏內稱戶部議覆御史宋伯魯奏請添扣各項減平以裕利源奉 旨依議照錄原奏咨行到粵當經轉行兼辦去後茲據藩司鹽道及善後局各將支放款項應扣減平一年約扣數目若干詳報前來臣逐一查核藩司庫領支文武各官養廉俸薪役食並各雜款向係每兩核扣六分一年約扣銀一萬三四百兩今添扣額支兵餉馬乾米折減平按每兩扣銀六分約扣銀七千五百餘兩總計司庫每年約共扣銀一萬七千九百餘兩又鹽道庫支發稱美鹽規養廉役食等款向係每兩核扣六分一年約扣減平銀五百六十餘兩現在照扣又善後局應支軍餉等項歲需銀九十餘萬兩近年匯金短絀鄰省協餉亦難如數解到每年僅收匯金協餉及司道庫提撥共銀八十餘萬兩不敷供支以致應發勇餉多有積欠檢查三年報銷收款核計每年除採辦糧米軍火製造軍裝等銀十餘萬兩例有一定價值已照例扣收平餘未能再扣減平外其歲支統領公費文武各員薪水鹽菜運腳工食等款銀六七萬兩按每兩核扣六分約扣減平銀四千兩外又歲支邊防腹地各營勇餉銀六十四五萬兩按每兩扣扣四分約扣減平銀二萬五六千兩合計支放軍餉等款一年約扣銀三萬餘兩以上司道庫並善後局扣平銀兩自應遵照部議自本年七月起照數扣存報部候撥惟據善後局司道詳稱每年應支餉項因入不敷出僅就收款儘數敷衍於邊防勇餉既難發足而腹地水陸防勇則發餉不過七八成皆有銷冊可稽勇丁已形艱苦若每年再扣去減平銀三萬餘兩則短絀愈甚何以支持可否酌量變通准將此款扣存減平銀三萬餘兩仍充應支各勇月餉之用以免貽誤各等情臣覆查本年四月御史宋伯魯奏請核扣減平摺內原議各令各省自本年七月起無論藩運道庫及各局處所領支旗綠各營俸薪餉乾米折養贍並各項經費津貼薪費口糧暨一切正雜各款凡開支庫平者每兩核扣六分統按二兩平發給其由旗綠各營內挑練之兵亦應核扣六分平以歸一律至各省勇餉凡開支庫平者照數核扣四分統按湘平發給各項減平扣出銀數若干應令按半年報部一次專款存儲留備臣部撥還洋款無論何項不得擅行動支其從前減扣各案扣存六分四分各數並令照案分別解部及報部候撥毋得經行截留應用各等因奏准通行各直省一體遵辦在案現據廣西巡撫奏稱鄰省協餉未能如數解到以致應發勇餉多有積欠腹地水陸防勇發餉不過七八成勇丁已形艱苦每年再扣減平銀三萬餘兩則短絀愈甚可否酌量變通准將此項扣存減平仍充應支月餉之用各等因此項減平原為扣存湊還洋款如仍充作勇營月餉則核扣與不扣同臣部歸還洋債本息又將何以應支應請 旨飭下廣西巡撫仍遵照臣部奏案迅將每年扣存減平銀兩專案存儲聽候部撥各省欠解協餉應由該撫就近咨催不得以每年防餉不過發給六七成藉詞截留致誤還款至各直省減平銀兩原奏令將各項減平扣出銀數按半年報部一次並令將一年約扣數目先行專案奏報毋稍遲延現計奏准通行後已逾半年之期而奏報到部者尚屬寥寥應請一併飭下各直省將軍督撫迅將每年各項減平實在扣存數目於文到十日內即行專案奏報備供要需不得再有積遲並不准率請留用所有臣部遵 旨議奏緣由理合恭摺具陳伏乞 皇上聖鑒謹 奏

羊城新聞

文旌駐省 新任學憲張野秋司成於十三日官船至三水河口十四日啟程道經佛山直抵花地即日灣泊南關天字馬頭各官憲於十五日賀望後齊赴日近亭恭請 聖安文旌在皇華館禮帷暫駐○清遠解犯 清遠縣屬環境皆山萑苻時多出沒前日由緝捕勇拿獲劫盜廖北信何盛開羅思帶三名月之十一日移解來省交巡營務處經營務處委憲提訊取供飭將廖北信等三名一併發交番禺縣收禁以俟核辦○婦人混禀 南海縣屬小欖墟舖戶雲屯商賈雲集該縣之殷繁區也月前有博徒招叫等在墟中開設信隆票館經鄉中紳耆武生劉廷揚等聯名赴縣呈控蒙縣憲飭差將該館查封嚴拘賭匪訊究在案至今事越多時日昨忽有民婦劉何氏具稟混訴意存被辯縣憲察核呈詞顯係別有情弊明示批斥候提獲保即將抱告劉福交案訊究一面催拿賭匪招四技名務獲究辦焉○局催渡餉 輪船拖渡近已風行承餉開攔然向例渡餉必須上期完納月之初十日善後局牌催廣江輪船晷謂其餉銀止繳至六月底止積欠至五個月之多本應從重扣停行駛今姑寬恕再限五日內赴局呈繳如再延緩即屬有意抗違定即核繳船照注銷永遠不准開攔云云

查搜娼寮 花埭河邊風光最勝烏篷櫳岸紫洞艤春是足為珠江點綴也而小艇橫橋烟故漂沙亦有於此蓋搭娼寮引人入勝者此中娼妓殆所謂鴉盤茶九子母青唇吹火泥踝拖鞋往來送舊迎新者圖徒土痞以及無賴一輩有某寮名禾稈堆地方之不潔已可想見十二日忽有清遠縣男婦數人擁入寮內聲稱該鄉梁氏有女年方二九出嫁于人其宗甯甚前月被人拐騙來省傭工不知去向現經訪出此女在此當娼特到查搜而寮主與之議論多時男婦謂須稟官追究其後不知若何了結也○佛門罪人

釋家首戒貪嗔一切金銀漠然無所動於其內況僕婆夷茹素持齋詎可以盜竊攮而思染指乎沙灣某姓住宅日來向冬陽醃曬風腸風肉等物用備不時之需鄰近無賴者流時或越瓦盜取婢僕等以多出少歸未免竇生疑竇月之某日有老尼偕其小徒頁一布囊向殷戶募化錢米殷戶佈施少許尼遂合掌致謝而出及至附近大門之小徑見有風腸數串遺在地上老尼食指忽動遂起貪心隨拾取交其徒納之囊中蓋此風腸為無賴盜取時遺下者也不料其徒接手之際瞥為小婢所見遂急行籠之袖中形色張皇殊覺瑟縮婢異之奔告僕衆僕衆將師徒遍身搜檢則風腸在焉此外更有銀器各色及官紗褲一摺正喧嚷間鄰近亦至始知銀器等物皆從妙手空空而得者也衆擬撻之於市後有看佛面者勸衆開方便之門勸將尼省釋尼遂抱頭鼠竄而去

寄押被劫 新會沖雲墟有均興押張己數十年存貨豐饒生意暢旺本月初二晚忽見匪盜數十人持械擁來破門強劫所失財物約值數千金之多有鄰某近日歸自金山歷裝甚厚其家人置有珠翠首飾值金不貲以縣中多盜近更披猖不敢藏於屋內全行寄在押中是夜亦被劫去或曰賊之劫該押實因鄰之寄頓多金也慢藏誨盜非此之謂歟○沙亭盜警 番禺屬沙亭鄉黃姓族大人強向設更練廠以資防守雖屢招賊匪垂涎無從下手迨至前數晚有匪數人假扮營勇裝束并燃燈籠詣更廠謂見有一賊藏匿廠後特到搜查其時更練工件均已外出守路只留三兩人在廠遂被賊匪盡行綑縛軍械亦遭取去無存即入村內擬將黃姓富戶劫掠幸該宅早知覺備禦防不能闖進惟左右鄰小康之家被劫去衣物銀兩約數百金乃守路各練聞聲馳來賊已飛遁出村矣

中外新聞

日本報論膠州事 日本西報言日本自聞德軍佔據中國山東膠州後各報議論沸騰各執一說惟飛芝報所論頗能獨具識見洵堪可採其報云駐北京俄使與別國俄使書有言德人取膠州俄未干涉若將來為勢所迫或出而阻撓之未可知也飛芝報因而論之曰俄使之言似不可信或其故為是說以占外人議論如何前德未與俄商而取膠州或俄迫於勢而拒德是德未謀於俄而謀於英矣觀英京勞打電報所言德人取膠州自是應為之事又言英如遇此等事英亦當步德國之塵即此說可知英人意見矣英之為是者或是前時德人欲取新沙灣迫因英不懼而轉謀膠州歟以上飛芝報所論又別報有謂德取膠州為英俄允許果此耗是確各國謀分中國之事在指顧間矣如分中國德據山東俄據遼東英必為南方保障也

電報 防堵 本月初五日傷誤江蘇巡撫全大中丞

接奉總理衙門電信內開山東土匪滋鬧戕害德國教士二人德國政府並不靜候 中朝若何辦理突然調兵遣將遽將膠州灣砲臺占據殊出意料之外況德國與我中朝交誼素敦一旦因此小忿而啟兵端心殊叵測著各省文武大員嚴備重兵分佈各處要隘以資防堵等因想中丞又須費一番佈置之勞以期有備無患矣

門原有之電線外忽又於右安門外添設電桿直達天津一路有知其事者謂火車行至中途易於墜禍是以設電傳信俾臨時可防意外之虞其中費用俱歸鐵路公司開支云○設官保民 達木八旗者係蒙古之民久於藏者也前僅廿九族今則逐漸添增計有四十餘族其地去藏約五日路程 國家特派理藩院司員一人為駐藏夷情章京專轄其事兼充辦事大臣隨員更設總協領一員協佐領驍騎校各八員即選本部之人任之因前藏亦有達木八旗復分派協佐領驍騎校各一員駐藏兼轄章京差遣云

臺公守職 藏中漢官除辦事大臣及關印司員外向由四川省憲派員入藏任事或有前任已去後任未至者則由駐藏大臣派員署理番官惟卡布倫總堪布鐵由駐藏大臣奏放其餘各官則駐藏大臣與達賴會商派委云○喇嘛受罰 紅教喇嘛專以符術驅除妖孽祈禱雨祈晴等事向稱靈驗今羊秋季藏中冰雹大降掌理黃教達賴派令紅教喇嘛擋任冰雹使之遠颺喇嘛登壇作法喃喃咒語毫無應驗迨天晴後訪悉此次冰雹打壞各處民田村舍甚多達賴大怒令喇嘛罰黃金二十兩責其術符不驗之罪喇嘛唯唯認過亦自知其理之屈也○高麗讓島 東方消息言高麗已將釜山附近之一島名特愛者讓與俄國為屯煤之區此事聞日本政府業經允許矣○野鳥何來 杭州府屬各州縣田禾以仁和為首屈一指次則海甯餘杭錢唐亦皆出米之鄉今年收成因雨折耗而家家打稻亦較往年為遲不料各鄉已刈未收之稻近有數處竟被形如野鶩之鳥啄食一空據鄉人云此鳥從未見過不識由何而來亦奇矣○鄭重貢物 廈門商務向無牙行所有每年應辦燕窩貢物由廈門海防同知領價發商購採按春秋兩貢每貢六十斤約需洋五六千元每屆因向辦之金仁和行東辛某病故經駱小園司馬遴選身家殷實者承辦開已選得洋北走三郊承接採辦當即給諭以專責成亦足見司馬之慎重要公也

溼沛 天恩 皇太后萬壽普天率土共效嵩呼在京大小臣工之派有差事者尤為勞瘁不辭克勤厥職頃奉 懿旨所有此次辦理萬壽慶辰之各部院衙門官員准由總辦 慶辰處王大臣開單請獎勞績較優者并准保獎校此 旨一傳自內務府禮部工部以及鴻臚寺光祿寺鑾儀衛等各衙門凡得預斯差者莫不引領以盼 天恩之溼沛云○禁地酗酒 天壇為 皇上大祀 天於 圜丘禁地也南北兩廊內圍墻外向來出租貿易人居住以便懋遷往來唯禁遊蕩酗飲之徒以及腥葷酒脯列肆所以昭敬慎也該城御史及司坊各官不時巡察倘有藉端生事立即查拿以示嚴肅昨聞 天壇內有張某等五人於十月二十八日初次落雪正當寒氣逼人之際沽酒市肉携帶柴炭赴 壇內暢飲燒羊肉以賞新雪至足樂也詎張某闖入醉鄉因斟拳口角起釁致將陶某毆傷甚重被 壇官拿獲解交南城坊實押以懲擅入 禁地酗酒滋事者戒○擬設報館 重慶訪事友人抄錄云分巡川東兵備道重慶關監督任為出示曉諭事光緒二十三年十月初七日准總辦四川商務局宋咨案蒙總理衙門禮部侍郎李請推廣學校及翰林院侍讀學士奏請推廣書院各一摺奏奉 諭旨飭允通行各直省各局各書院遵照在案竊四川僻處偏隅見聞未廣欲舉宜 倡意必以開通風氣為先近日京外皆出報章第郵寄維艱流布甚尠茲就渝城商務局附設報館附黏呈覽所有開辦緣由除咨呈督部堂外理合具文咨請准予立案希即出示曉諭軍民人等一體知照計咨呈章程黏單一紙等因到此除將章程存查並行重慶府巴縣外合行出示曉諭為此示仰諸色人等知悉毋違特示按渝報館業於十月初旬開辦每月出報章三册其報章皆采錄各報及時務等書居多

開心膠事 西字報載此次德人佔據膠州灣日本某男爵移書德中英法四國公使詢問一切 一謂德人此次佔據該地是否曾與俄法同謀 二謂德人欲久佔中國何地究竟有無書此意見 三謂德人是否即將退出該地此事中國將如何辦理 四謂德人為何作此舉動其真正命意所在可得而聞否 五謂英人於此事將作何處置云云於此可見日人於德佔膠州一事頗為關心是以亟亟致書詢問也○嚴催解款 各省關本年解部京餉截至九月底除劃撥截留及已經起解尚未解到外計欠未解銀二百四十七萬餘兩刻戶部因年內外出款浩繁庫儲支絀奏請降 旨嚴催現已奉 旨飭各省將軍督撫迅即依限提前照數滑解倘有陵御拖欠者即由戶部指名嚴參云○設電護機 京師采訪友人函告云各直省通行電線設有電報總分各局專司銀錢出入每歲報由總理各國事務衙門暨戶部核奪支銷計歷十有餘載矣刻下京都除海岸諸

勞打電報 英京勞打電報言德據膠州者云德調往之兵約四千五百名其外部大臣言及膠州事有謂德人在中國屢遭慘害雖德國欲與中國敦輯睦惟中國待不得不如此現時德軍在中國必力保則國利權使不使害知則國亦不欲傷我德國之利益電又言有德巡船二艘已抵西印度海域島因該處監禁德人一名至八

現島風災 十月十二日至二十七日現島風雨大作夜以繼日山水漲發海嘯